

NAVY NEWS RELEASE

Commander, U.S. Naval Forces Japan Commander, Navy Region Japan Public Affairs Office

FOR IMMEDIATE RELEASE

Release # R-24-19 18 October 2024

USS George Washington transits to Japan

SAN DIEGO – The Nimitz-class aircraft carrier USS George Washington (CVN 73) has begun transit to Yokosuka, Japan. George Washington departed San Diego on Oct. 8 for routine operations.

George Washington assumed the role of the U.S. Navy's only forward-deployed carrier, replacing USS Ronald Reagan (CVN 76), which operated out of Yokosuka for nearly nine years before departing Japan in May.

"USS George Washington departed San Diego to begin the final phase of her redeployment to Japan, where she will be once again serve as the Navy's forward-deployed aircraft carrier," said Rear Adm. Greg Newkirk, commander of the Carrier Strike Group 5. "It will take up station alongside the always-ready forces postured in the area of responsibility. George Washington, with all these capabilities, represents America's commitment to stability in the region where it will sail and fly with our partner navies as we strive to move from interoperability to true interchangeability."

George Washington completed its midlife refueling and complex overhaul (RCOH) at Newport News Shipbuilding in May 2023, conducted pre-deployment certifications and inspections over the course of 10 months, and departed Norfolk, Virginia, in April for its Southern Seas deployment around South America, arriving in San Diego in July.

The forward-deployed Carrier Air Wing (CVW) 5, which recently completed training at Naval Air Station Fallon in Nevada, will embark aboard George Washington to transit the Pacific Ocean and return to Marine Corps Air Station Iwakuni in Japan.

"I am incredibly proud of this team and everything they have accomplished this year," said Capt. Timothy Waits, commanding officer of USS George Washington. "This crew, alongside Carrier

Air Wing (CVW) 5, is trained, tested, and ready to return to 7th Fleet as the Navy's premier forward-deployed aircraft carrier."

This marks the second time that George Washington has served as the Forward-Deployed Naval Forces-Japan aircraft carrier. In 2008, it became the first nuclear-powered aircraft carrier to be forward-deployed to Japan before being relieved by Ronald Reagan in 2015.

After operating in the U.S. 3rd Fleet and 7th Fleet areas of operations, George Washington will arrive in Yokosuka in late fall.

~USN~



米海軍報道発表

在日米海軍司令部 広報·報道部

FOR IMMEDIATE RELEASE

Release # R-24-19 2024 年 10 月 18 日

空母ジョージ・ワシントン日本へ

サンディエゴーニミッツ級空母ジョージ・ワシントンが横須賀への移動を開始。ジョージ・ワシントンは 10月8日に通常任務のためにサンディエゴから出港しました。

ジョージ・ワシントンは、今年5月に日本を離れるまで約9年間にわたり横須賀を拠点として 運用を行ってきた空母ロナルド・レーガンに代わり、米海軍唯一の前方展開空母となりました

「空母ジョージ・ワシントンは、米海軍の前方展開空母としての務めを再び担うべく、サンディエゴを出港し、日本への再配備に向けた最終段階に入りました」と第5空母打撃群司令官グレッグ・ニューカーク少将。「担当区域に配置された常に準備を整えている戦力と共に任務につきます。相互運用性から真の相互互換性への移行を目指す中、これらすべての戦力が持つ能力と共に、ジョージ・ワシントンは、パートナー国の海軍と航行や飛行を行い、地域の安定に対する米国のコミットメントを体現します」

2023 年 5 月、ジョージ・ワシントンはニューポートニュース造船所での中期燃料交換・大規模整備(RCOH)を完了し、10 か月にわたる展開資格取得や監査を行った後、4 月に南アメリカ周辺の南洋展開のためにバージニア州ノーフォークを出港、7 月にサンディエゴに到着しました。

先日、ネバダ州ファロン海軍航空基地での訓練を完了した前方展開第 5 空母航空団は、空母 ジョージ・ワシントンと合流して太平洋をわたり、米海兵隊岩国航空基地に帰投します。

「このチーム、そして彼らが今年成し遂げたすべてのことを、私は非常に誇りに思います」と空母ジョージ・ワシントン艦長ティモシー・ウェイツ大佐。「乗組員たちは第 5 空母航空団と共に訓練や試験を行い、米海軍屈指の前方展開空母として第 7 艦隊に戻る準備が整っています」

ジョージ・ワシントンが日本への前方展開海軍戦力として任務に就くのは今回が2度目となります。2008年にジョージ・ワシントンは日本に前方配備された初の原子力空母となり、2015年に任務を空母ロナルド・レーガンに引き継ぎました。

第3艦隊と第7艦隊の運用区域で活動した後、ジョージ・ワシントンは晩秋にも横須賀に到着する予定です。

(*上記の日本語文書は参考のための仮翻訳で、正文は英語です。)

~米海軍~